



Distr.
LIMITED

A/C.2/54/L.65
1 December 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят четвертая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ

ПРОЕКТ ДВУХГОДИЧНОЙ ПРОГРАММЫ РАБОТЫ ВТОРОГО КОМИТЕТА
НА 2000-2001 ГОДЫ

Записка Секретариата

В пункте 5 своей резолюции 39/217 от 18 декабря 1984 года Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря ежегодно представлять Второму комитету для рассмотрения и утверждения предлагаемую двухгодичную программу работы. Проект двухгодичной программы работы Второго комитета на 2000-2001 годы, который приводится в приложении к настоящему документу, подготовлен на основе упомянутого юридического обоснования. В проекте программы также учтены проекты предложений, по которым Комитет уже принял решения. Содержащаяся в приложении информация, в том числе касающаяся документации, будет обновлена Секретариатом в устной форме при рассмотрении Комитетом проекта двухгодичной программы работы на 2000-2001 годы.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Проект двухгодичной программы работы Второго комитета на 2000-2001 годы^a

2000 год

Пункт 1. Доклад Экономического и Социального Совета^b

Премия Организации Объединенных Наций в области народонаселения

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения о Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Целевом фонде (решение 1982/112 Экономического и Социального Совета)

Доклад Комитета по энергетическим и природным ресурсам в целях развития

Документация

Соответствующий раздел доклада Экономического и Социального Совета о работе Комиссии по устойчивому развитию, касающийся доклада Комитета по энергетическим и природным ресурсам в целях развития (проект резолюции A/C.2/54/L.41)

Пункт 2. Вопросы макроэкономической политики

а) Торговля и развитие

Документация

Доклад Совета по торговле и развитию (резолюция 1995 (XIX) Генеральной Ассамблеи)

Записка Генерального секретаря Организации Объединенных Наций, препровождающая доклад Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию о системе транзита в государствах, не имеющих выхода к морю, в Центральной Азии и соседних развивающихся странах транзита (резолюция 53/171 Генеральной Ассамблеи)

Доклад Генерального секретаря о Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы (проект резолюции A/C.2/54/L.36)

Доклад Генерального секретаря о международной торговле и развитии (проект резолюции A/C.2/54/L.36)

b) Сырьевые товарыДокументация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию об общемировых тенденциях и перспективах в области сырьевых товаров (резолюция 53/174 Генеральной Ассамблеи)

c) Кризис внешней задолженности и развитиеДокументация

Доклад Генерального секретаря о кризисе внешней задолженности и развитии (проект резолюции A/C.2/54/L.2)

d) Наука и техника в целях развитияДокументация

Доклад Генерального секретаря по вопросу о науке и технике в целях развития (проект резолюции A/C.2/54/L.48)

Доклад Генерального секретаря об укреплении координации механизмов Комиссии по науке и технике в целях развития в рамках Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (проект резолюции A/C.2/54/L.48)^c

e) Финансирование развития, включая чистую передачу ресурсов между развивающимися и развитыми странамиДокументация

Доклад Генерального секретаря о финансировании развития, включая чистую передачу ресурсов между развивающимися и развитыми странами (проект резолюции A/C.2/54/L.38)

Пункт 3. Вопросы секторальной политики

a) Сотрудничество в области промышленного развитияДокументация

Доклад Генерального секретаря о сотрудничестве в области промышленного развития (резолюция 53/177 Генеральной Ассамблеи)

b) Предпринимательство и развитиеДокументация

Доклад Генерального секретаря о борьбе с коррупцией и взяточничеством в международных коммерческих операциях (резолюция 53/176 Генеральной Ассамблеи) и об осуществлении проекта резолюции A/C.2/54/L.35

Пункт 4. Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество

Документация

Доклад Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и Генерального директора Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры о коммуникации в интересах программ развития в системе Организации Объединенных Наций (резолюция 50/130 Генеральной Ассамблеи)

Доклад Генерального секретаря о ходе подготовки к проведению в 2002 году Международного года гор (резолюция 53/24 Генеральной Ассамблеи)

- a) Осуществление обязательств и политики, согласованных в Декларации о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах, и осуществление Международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций

Документация

Доклад Генерального секретаря, содержащий обновленный вариант документа A/54/389 (проект резолюции A/C.2/54/L.63)

Доклад Генерального секретаря о проекте Международной стратегии развития на первое десятилетие нового тысячелетия (проект резолюции A/C.2/54/L.63)^c

- b) Интеграция стран с переходной экономикой в мировое хозяйство

Документация

Доклад Генерального секретаря (резолюции 48/181 и 53/179 Генеральной Ассамблеи)

- c) Развитие культуры

Документация

Доклад Генерального секретаря о развитии культуры (резолюция 53/184 Генеральной Ассамблеи)

- d) Диалог на высоком уровне по вопросу об укреплении международного экономического сотрудничества в целях развития на основе партнерства

Документация

Доклад Генерального секретаря, посвященный диалогу на высоком уровне по вопросу об укреплении международного экономического сотрудничества в целях развития на основе партнерства (проект резолюции A/C.2/54/L.45)

- e) Осуществление решений Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II)

Документация

Доклад Генерального секретаря об осуществлении решений Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II) (проект резолюции A/C.2/54/L.66)

Доклад Генерального секретаря о скоординированном осуществлении системой Организации Объединенных Наций Повестки дня Хабитат (проект резолюции A/C.2/54/L.66)^c

Доклад Подготовительного комитета для специальной сессии Генеральной Ассамблеи для всеобъемлющего обзора и оценки осуществления Повестки дня Хабитат (проект резолюции A/C.2/54/L.33)

Пункт 5. Окружающая среда и устойчивое развитие

Документация

Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в деле смягчения последствий явления Эль-Ниньо (проект резолюции A/C.2/54/L.43)^c

Доклад Генерального секретаря об укреплении взаимодополняемости международных документов, касающихся окружающей среды и устойчивого развития (проект резолюции A/C.2/54/L.59)

- а) Осуществление Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век

Документация

Соответствующий раздел доклада Экономического и Социального Совета о работе Комиссии по устойчивому развитию на ее восьмой сессии (резолюция 47/191 Генеральной Ассамблеи)

Соответствующий раздел доклада Экономического и Социального Совета об осуществлении Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век региональными комиссиями и соответствующими функциональными комиссиями Совета (проект резолюции A/C.2/54/L.58)

(Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) о ее деятельности, способствующей осуществлению Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век (проект резолюции A/C.2/54/L.58)*)

Доклад Генерального секретаря о мерах, предпринимаемых системой Организации Объединенных Наций в целях ускорения осуществления Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век, а также об

* В пункте 11(c) постановляющей части проекта резолюции A/C.2/54/L.58 Генеральная Ассамблея предложила Совету управляющих ЮНЕП в ближайшее время представить ей свои соображения.

осуществлении проекта резолюции A/C.2/54/L.51 о сохранении и устойчивом развитии лесных экосистем Центральной Африки (резолюция 53/188 Генеральной Ассамблеи и проект резолюции A/C.2/54/L.58)^c

Доклад Генерального секретаря о путях и средствах обеспечения эффективной подготовки к десятилетнему обзору Повестки дня на XXI век (резолюция 53/188 Генеральной Ассамблеи и проект резолюции A/C.2/54/L.58)

b) Конвенция о биологическом разнообразии

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Исполнительного секретаря Конвенции о биологическом разнообразии о работе, проделанной в рамках осуществления Конвенции (резолюция 51/182 Генеральной Ассамблеи и проекты резолюций A/C.2/54/L.55 и A/C.2/54/L.58)

c) Водоснабжение и санитария

Документация

Доклад Генерального секретаря с оценкой положения дел в области водоснабжения и санитарии в развивающихся странах (резолюция 50/126 Генеральной Ассамблеи и резолюция 1999/47 Экономического и Социального Совета)^c

d) Дальнейшее осуществление Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств

Документация

Доклад Генерального секретаря о дальнейшем осуществлении Программы действий по устойчивому развитию малых островных развивающихся государств (проект резолюции A/C.2/54/L.50)

Доклад Генерального секретаря о содействии внедрению комплексного подхода к управлению районом Карибского бассейна в рамках обеспечения устойчивого развития (проект резолюции A/C.2/54/L.60)

e) Осуществление Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке

Документация

Доклад Генерального секретаря об осуществлении Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке (проекты резолюций A/C.2/54/L.58 и A/C.2/54/L.62)

f) Содействие более широкому использованию новых и возобновляемых источников энергии, включая осуществление Всемирной программы по солнечной энергии (1996-2005 годы)

Документация

Доклад Генерального секретаря об эффективном осуществлении Всемирной программы по солнечной энергии в период 1996–2005 годов (проект резолюции A/C.2/54/L.61)

г) Охрана глобального климата в интересах нынешнего и будущих поколений человечества

Документация

Доклад Генерального секретаря об обзоре функционирования институциональной связи секретариата Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата с Организацией Объединенных Наций (проект резолюции A/C.2/54/L.54)

Пункт 6. Оперативная деятельность в целях развития

Оперативная деятельность в целях развития системы Организации Объединенных Наций

Документация

Соответствующая статья доклада Экономического и Социального Совета

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад о деятельности Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (резолюция 39/125 Генеральной Ассамблеи)

Пункт 7. Подготовка кадров и научные исследования

Университет Организации Объединенных Наций

Документация

Доклад Совета Университета Организации Объединенных Наций (резолюция 3081) (XXVIII) Генеральной Ассамблеи и решение 52/450 Генеральной Ассамблеи)

Доклад Генерального секретаря об Университете Организации Объединенных Наций (резолюция 53/194 Генеральной Ассамблеи)

Колледж персонала Организации Объединенных Наций в Турине

Документация

Доклад Генерального секретаря о Колледже персонала Организации Объединенных Наций в Турине (проект резолюции A/C.2/54/L.42)

Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций (ЮНИТАР)

Документация

Доклад Генерального секретаря об Учебном и научно-исследовательском институте Организации Объединенных Наций (ЮНИТАР) (проект резолюции A/C.2/54/L.46)

Пункт 8. Постоянный суверенитет палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах над своими природными ресурсами

Документация

Доклад Генерального секретаря об экономических и социальных последствиях израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах (резолюция 1999/53 Экономического и Социального Совета и проект резолюции A/C.2/54/L.32)^c

Пункт 9. Проведение первого Десятилетия Организации Объединенных Наций борьбе за ликвидацию нищеты (1997-2006 годы)

Документация

Доклад Генерального секретаря о Десятилетии Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (1997-2006 годы) (проект резолюции A/C.2/54/L.3)

Пункт 10. Глобализация и взаимозависимость

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций, бреттон-вудскими учреждениями и Всемирной торговой организацией (проект резолюции A/C.2/54/L.19)

Доклад Генерального секретаря о принятых мерах в области информационной и коммуникационной технологии (проект резолюции A/C.2/54/L.19)

Доклад Генерального секретаря о глобализации и взаимозависимости (проект резолюции A/C.2/54/L.19)

Пункт 11. Международная конференция по финансированию развития

Документация

Доклад Генерального секретаря о подготовке к Международной конференции по финансированию развития (проект резолюции A/C.2/54/L.25)

Пункт 12. Третья Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам

Документация

Доклад Генерального секретаря о ходе подготовки третьей Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам (проект резолюции A/C.2/54/L.39)

2001 год^d

Пункт 1. Доклад Экономического и Социального Совета

Премия Организации Объединенных Наций в области народонаселения

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения о Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Целевом фонде (решение 1982/112 Экономического и Социального Совета)

Государственное управление и развитие

Документация

Доклад Генерального секретаря о пятилетней оценке хода осуществления резолюции 50/225 Генеральной Ассамблеи (резолюция 53/201 Генеральной Ассамблеи)^c

Пункт 2. Вопросы макроэкономической политики

Торговля и развитие

Документация

Доклад Совета по торговле и развитию (резолюция 1995) (XIX) Генеральной Ассамблеи)

Доклад Генерального секретаря об односторонних экономических мерах как средстве политического и экономического принуждения развивающихся стран (проект резолюции A/C.2/54/L.40)

Доклад Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию о конкретных действиях в связи с особыми нуждами и проблемами развивающихся стран, не имеющих выхода к морю (проект резолюции A/C.2/54/L.56)

Пункт 3. Вопросы секторальной политики

а) Предпринимательство и развитие

Документация

Доклад Генерального секретаря о предпринимательстве и развитии (резолюция 48/180 Генеральной Ассамблеи и проект резолюции A/C.2/54/L.34)

б) Сотрудничество в области промышленного развития

Документация

Доклад Генерального секретаря о втором Десятилетии промышленного развития Африки (проект резолюции A/C.2/54/L.64)

Пункт 4. Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество:

- a) Осуществление решений Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II)

Документация

Доклад Комиссии по населенным пунктам (резолюция 32/162 Генеральной Ассамблеи)^c

- b) Женщины в процессе развития

Документация

Доклад Генерального секретаря по вопросу о женщинах в процессе развития (резолюция 42/178 Генеральной Ассамблеи и проект резолюции A/C.2/54/L.52)

- c) Развитие людских ресурсов

Документация

Доклад Генерального секретаря по вопросу о развитии людских ресурсов в целях развития (проект резолюции A/C.2/54/L.57)

Пункт 5. Окружающая среда и устойчивое развитие

Документация

Доклад Генерального секретаря о продукции, вредной для здоровья и окружающей среды (резолюция 39/229 Генеральной Ассамблеи)^c

Доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (резолюция 2997 (XXVII) Генеральной Ассамблеи)^c

- a) Осуществление Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век

Документация

Соответствующий раздел доклада Экономического и Социального Совета о работе Комиссии по устойчивому развитию на ее девятой сессии (резолюция 47/191 Генеральной Ассамблеи)

Доклад Генерального секретаря о принятых мерах по ускорению хода осуществления Повестки дня на XXI век и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век (резолюция 53/188 Генеральной Ассамблеи)^c

- b) Международное десятилетие по уменьшению опасности стихийных бедствий

Документация

Доклад Генерального секретаря об осуществлении Международной стратегии уменьшения опасности стихийных бедствий (проект резолюции A/C.2/54/L.44)^c

Пункт 6. Оперативная деятельность в целях развития

Документация

Соответствующая глава доклада Экономического и Социального Совета

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад о деятельности Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (резолюция 39/125 Генеральной Ассамблеи)

- а) Трехгодичный обзор политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций

Документация

Доклад Генерального секретаря о трехгодичном обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций (резолюции 35/81 и 53/192 Генеральной Ассамблеи)^c

Добавление к вышеуказанному докладу Генерального секретаря об эффективности Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития в области оперативной деятельности (резолюция 53/192 Генеральной Ассамблеи)^c

- б) Экономическое и техническое сотрудничество между развивающимися странами

Документация

Доклад Комитета высокого уровня по обзору технического сотрудничества между развивающимися странами (резолюция 33/134 Генеральной Ассамблеи)^c

Доклад Генерального секретаря о положении дел в области сотрудничества Юг-Юг и экономическом и техническом сотрудничестве между развивающимися странами (резолюции 50/119 и 52/205 Генеральной Ассамблеи и проект резолюции A/C.2/54/L.47)

Доклад Генерального секретаря о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Сообществом по вопросам развития стран юга Африки (проект резолюции A/C.2/54/L.49)

Пункт 7. Международная миграция и развитие, включая вопрос о созыве конференции Организации Объединенных Наций по международной миграции и развитию для рассмотрения проблем миграции

Документация

Доклад Генерального секретаря по вопросу о международной миграции и развитии, включая вопрос о созыве конференции Организации Объединенных Наций по международной миграции и развитию для рассмотрения проблем миграции (проект резолюции A/C.2/54/L.53)

A/C.2/54/L.65

Russian

Page 12

Примечания

^a В соответствии с установившейся практикой и во исполнение решения 38/429 Генеральной Ассамблеи Второй комитет ежегодно в начале своей работы проводит общие прения.

^b Перечень вопросов и документации по этому пункту соответствует просьбам Генеральной Ассамблеи о представлении докладов. В окончательном виде этот перечень будет подготовлен после завершения работы Экономического и Социального Совета в 2000 году.

^c Доклад, представляемый Генеральной Ассамблеей через Экономический и Социальный Совет.

^d Программа работы и перечень документации на 2001 год будут обновлены в 2000 году с учетом соответствующих решений Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят пятой сессии.

^e Перечень вопросов и документации по этому пункту лишь указывает на просьбы Генеральной Ассамблеи о представлении докладов. В окончательном виде этот перечень будет подготовлен после завершения работы Экономического и Социального Совета в 2000 году.
